

# *LA VIE N'A PAS D'AGE*

## *Journal de la Résidence Jean XXIII*

*L'Haÿ-les-Roses - Villejuif*

*MAI 2017*



*Le journal des résidents, des familles,  
des professionnels et des bénévoles de JEAN XXIII.*

*Vous aussi vous avez envie d'écrire, de faire un reportage, de parler d'un sujet qui vous tient à cœur, d'interviewer les personnels de la maison, ou autre ? De discuter, de corriger les articles, de choisir le thème d'un prochain numéro, etc... ?*

*Rejoignez-nous !*

*Contactez Marie-Ange ou Gabrielle. Venez nous voir*

*Envoyez-nous un mail à : [animation-j23@monsieurvincent.asso.fr](mailto:animation-j23@monsieurvincent.asso.fr) et [gschnee@monsieurvincent.asso.fr](mailto:gschnee@monsieurvincent.asso.fr)*

## Edito

*Depuis septembre 2015, la résidence Jean XXIII est présente à Villejuif : 20 résidents de Jean XXIII vivent au 3<sup>ème</sup> étage de la Résidence Saint Exupéry.*

*Une convention entre l'Association Monsieur Vincent AMV et l'Association ARPAVIE a permis cette coopération, apportant une solution à la baisse provisoire de capacité du site de L'Haÿ Les Roses pendant les travaux. En effet si 90 personnes âgées vivaient auparavant à Jean XXIII, le nouveau bâtiment courbe regroupe 57 chambres individuelles. La création de l'unité de vie Jean XXIII à Villejuif a ainsi rendu possible l'accompagnement de 20 résidents supplémentaires, anciens résidents du bâtiment linéaire et nouveaux résidents arrivés directement à Villejuif.*

*Certains professionnels de Jean XXIII ont été affectés entièrement à cette nouvelle unité de vie, d'autres travaillent sur les deux sites. La coopération avec la Résidence Saint Exupéry prévoit que certains salariés de cette résidence travaillent également pour notre unité de vie (accueil, maintenance, restauration et animation...).*

*L'achèvement des travaux à L'Haÿ Les Roses permettra le retour de l'unité de vie au sein de la Résidence Jean XXIII, rénovée et agrandie.*

*Le succès de ce projet ambitieux est assuré avec la participation de tous : les résidents et leurs familles, notre partenaire ARPAVIE et bien sûr toute l'équipe de Jean XXIII, celle présente sur place et celle transverse des deux sites. Un très grand merci à tous !*

*Prochaine étape : la préparation du retour à L'Haÿ Les Roses une fois terminés les travaux du bâtiment linéaire rénové !*

*Bonne lecture,*

*Olivier Saint Guilhem*



**Une partie de l'équipe Villejuif :**

**de gauche à droite : Laurence, Infirmière, Aurora, Agent de service hôtelier, Helda, Agent de service hôtelier, Maria, Aide-soignante et Natacha, Aide-soignante, dans le hall d'accueil de l'unité de vie Jean XXIII.**

## Les brèves de la Résidence



1<sup>er</sup> mai

**La résidence offrira un petit brin de muguet aux résidents !**

**Mardi 16 Mai : repas à thème à L'Haÿ : la Bretagne**



**Nouveau : Sortie au marché proposée aux résidents les jeudis !**

**Annonces : Nous avons besoin de journaux et magazines pour un atelier Arts Créatifs : les déposer à l'accueil.**

**Samedi 20 mai à 15h : réunion des bénévoles désireux de nous aider pour l'organisation et le bon déroulement de la fête de la résidence, le 17 juin. Ouvert à tous. Venez Nombreux !**



## Les événements du mois d'avril à la Résidence

**Spectacles des anniversaires, le 28 mars**



**Commission d'animation, le 5 avril**



**Veillée de Pâques le 15 avril**



**Chasse aux œufs de Pâques le 17 avril**



**Piquetage du futur potager le 27 avril**



## Une pièce de théâtre qui parle des EHPAD !

### Interview d'Emmanuelle Hiron pour sa pièce de théâtre *Les Résidents*



Emmanuelle Hiron a suivi pendant deux ans le quotidien de son amie Laure Jouatel, médecin gériatre, dans un EHPAD.

Elle en a fait une pièce de « théâtre documentaire ».

E. Hiron : "J'ai appelé le spectacle *Les Résidents*. On ne dit pas « les patients », « les vieux ». On dit « les résidents » et c'est très important : ce sont les gens qui résident et qui, par conséquent, ne se trouvent pas réduits à la maladie qu'ils ont ou à leur vieillesse. Je me suis dit que ce mot était très important. (...).

Je ne voulais pas du tout parler d'eux avant. C'est souvent le biais utilisé, le point de vue qu'on prend : la mémoire. La mémoire qui s'en va. Alors on parle d'avant, des réminiscences du passé. Sauf que pour moi, c'est déjà emmener la personne dans ce qu'elle

n'est plus. Avec l'idée qu'avant c'était mieux.

Or ce que je voulais, c'était là et maintenant. Comment est-ce que tu vis à 90 ans ici et maintenant ? Quand tu es dément, tu peux être complètement différent de ce que tu étais avant. Ce qui est douloureux pour les familles bien sûr. Mais mon point de vue c'était de parler de cette personne-là, à ce moment-là.

C'était très intéressant de parler de ça avec les familles. En deux ans, on a vu beaucoup de chemin parcouru : entre le désarroi de certains, la haine, vraiment, dans d'autres cas et puis l'acclimatation progressive des conjoints, des enfants à ce que cette personne devient.

C'est ce qui est particulièrement troublant. On ne peut pas dire qu'elle n'est rien là alors qu'elle était ma mère avant. Elle est toujours ma mère (...).

Et puis il y a aussi un peu de projection. On va vieillir plus longtemps. C'est aussi la grosse question de ce spectacle : vivre plus longtemps, mais comment ? Cette grosse contradiction. Tu vas vivre plus longtemps, on te le promet, on fait tout pour, mais on ne te dis pas comment.

La grande ambivalence de mon spectacle, c'est ça.

*La pièce, créée en 2015 à Rennes, continue de tourner en France. Peut-être aurez-vous l'occasion de la voir ?*

Source : [after1fo.com](http://after1fo.com)

## Le Bénévolat au sein de la Résidence

Zoom sur Sœur Mathilde,  
bénévole à la Résidence JEAN XXIII  
depuis novembre 2016



Sœur Mathilde a poussé la porte de la résidence, grâce à l'annonce « Appel aux Bénévoles » faite à la paroisse Saint Léonard :

*« Après cette annonce je me suis présentée à la résidence JEAN XXIII pour proposer mon temps pour visiter les résidents. Cela fait 6 mois que je viens 1 à 2 fois par semaine. Tout se passe très bien, je suis contente de cette liberté d'aller saluer les résidents dans les différents étages. M'asseoir auprès des résidents seuls, échanger ou prier avec eux. Et pour ceux qui ne peuvent plus parler juste m'asseoir auprès d'eux et leur parler. J'essaye d'être présente pour rassurer les personnes les plus angoissées. Et quand je vois une résidente qui est tout le temps angoissée se mettre debout et chanter de tout son cœur, je suis contente »*

*Interview réalisé par Magali animatrice.*

### Elles nous ont quittés



Mme Yvonne YAO, décédée le 16 février

*« La famille ne se détruit pas, elle se transporte. Une part d'elle va dans l'INVISIBLE et ceux qui restent se sentent entourés, gardés, inspirés par ceux qui sont partis ». (Sertillanges)*

*Mme Jacqueline BLEUZEN, décédée le  
14 mars 2017*



## LES ANNIVERSAIRES DU MOIS DE MAI

**Mr DELBARD JEAN né le 07/05/1925**



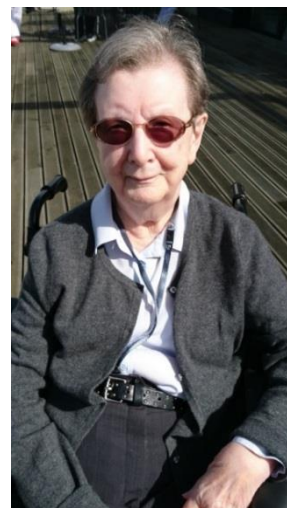
**Mme CASSAN MARIE née le 17/05/1923**

**Mr FIGEON ANDRE née le 19/05/1937**

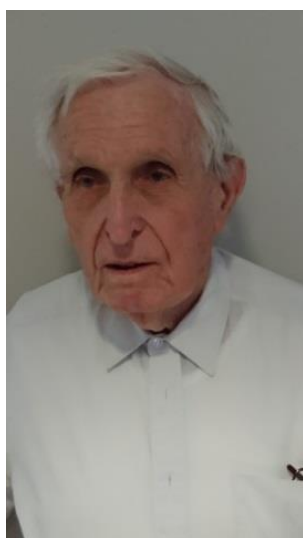


**Nous souhaitons la bienvenue à Jean XXIII à :**

**M. Jacques GRUEST (Chambre 123) et Mme Suzanne LEBoulleux (Villejuif, Ch. D303)**



**Présentation de Mr BENOIST, arrivé en mars (Chambre 109) :**



Je suis Lorrain de naissance mais mes parents sont champenois. Je suis venu à la résidence suite à la mort de ma femme car j'habitais un pavillon et j'ai estimé ne plus être capable de vivre seul et m'occuper de tout. J'aimais jardiner. Aujourd'hui, j'aime beaucoup aller sur internet pour converser avec d'autres et avec ma famille. J'ai des neveux qui m'envoient beaucoup de choses. Je repense beaucoup à toute ma vie car j'ai 96 ans. Je me suis beaucoup occupé de la vie paroissiale et j'y pense toujours. Je vais à la messe ici de temps en temps. Ma question actuelle, voyant des gens très handicapés, est : qu'est-ce que la vie ? On propose le suicide assisté. C'est une question très importante et très grave car la vie a toujours été, depuis l'Antiquité, quelque chose de primordial pour l'homme mais comment la vivre ? Je me rends compte qu'il faut beaucoup de dévouement pour accompagner les personnes très handicapées. Vivre plus longtemps oui, mais trouvera-t-on encore des personnes qui accompagnent ?

## Le mot d'un résident

Monsieur Rougier (chambre 102), qui pratique la marche quotidiennement pour entretenir sa santé, attire notre attention sur une chanson de Pétula Clark « tout le monde veut aller au ciel, oui mais personne ne veut mourir », chanson entendue il y a plus de 20 ans et qui l'a beaucoup marquée ; pour lui cette phrase est très vraie.



# PROGRAMME DU MOIS DE MAI

<b>LUNDI 01 MAI</b> <b>FETE DU TRAVAIL</b>	<b>MARDI 02 MAI</b> <b>SAINT BORIS</b>
<b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>11H00 : DISTRIBUTION DES MUGUETS AU RESIDENTS AVEC MARIE-ANGE</b> <b>15H00 : CHANTONS ENSEMBLE AU 1<sup>ER</sup> ETAGE AVEC MARIE-ANGE</b> <b>SUR LE SITE DE VILLEJUIF</b> <b>DISTRIBUTION DES MUGUETS AVEC MAGALI</b>	<b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>11H00 : DANSONS ENSEMBLE AVEC MAGALI</b> <b>11H00 : MOMENT INDIVIDUEL AVEC MARIE-ANGE</b> <b>15H30 : SORTIE A LA ROSERAIE AVEC MAGALI</b> <div style="text-align: center;"> <p>Un brin de bonheur pour le 1<sup>er</sup> Mai</p> </div>
<b>MERCREDI 03 MAI</b> <b>SAINT JACQUES</b>	<b>JEUDI 04 MAI</b> <b>SAINT SYLVAIN</b>
<b>SUR LE SITE DE VILLEJUIF AVEC MARIE-ANGE</b> <b>10H30 : MOMENT INDIVIDUEL ET ART-CREATIF</b> <b>SUR LE SITE DE L'HAY LES ROSES AVEC MAGALI</b> <b>11H00 : COURSES DES RESIDENTS &lt;&lt; CARREFOUR &gt;&gt;</b> <b>15H00 : JEUX DE MOTS AU 2EME ETAGE</b>	<b>11H00 : SORTIE AU MARCHE AVEC MAGALI</b> <b>11H00 : SORTIE DANS LE PARC AVEC MARIE-ANGE</b> <b>14H30 : ART-THERAPIE AVEC HELENE</b> <b>15H00 : ATELIER TRICOT AVEC MARIE-ANGE AU R.D.C</b>



**VENDREDI 05 MAI**  
**SAINTE JUDITH**

**SUR LE SITE DE VILLEJUIF AVEC  
MAGALI**

**11H00 : ATELIER PATISSERIE  
JEUX DE SOCIETE**

**SUR LE SITE DE L'HAY LES ROSES  
AVEC MARIE-ANGE**

**10H15 : ATELIER PATISSERIE**

**11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE**

**14H30 : REVEIL CORPOREL AVEC  
CELINE**

**15H00 : CHANTONS ENSEMBLE AVEC  
UN BENEVOLE AU 1<sup>ER</sup> ETAGE**

**SAMEDI 06 MAI**  
**SAINTE PRUDENCE**

**11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE**



**DIMANCHE 07 MAI**  
**SAINTE GISELE**

**10H30 : MESSE AU 2EME ETAGE**

**LUNDI 08 MAI**  
**VICTOIRE 1945**

**11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE**  
**15H00 : CINE CLUB AVEC MAGALI AU  
2EME ETAGE**

**MARDI 09 MAI**  
**SAINT PACOME**

**10H30 : ZOOTHERAPIE AU R.D.C**  
**11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE**  
**11H00 : MOMENT INDIVIDUEL AVEC  
MARIE-ANGE**  
**15H00 : SORTIE A LA ROSERAIE**



**MERCREDI 10 MAI**  
**SAINTE SOLANGE**

**SUR LE SITE DE VILLEJUIF AVEC MARIE-  
ANGE**  
**10H30 : MOMENT INDIVIDUEL**  
**SUR LE SITE DE L'HAY LES ROSES  
AVEC MAGALI**  
**11H00 : COURSES DES RESIDENTS  
<< CARREFOUR >>**  
**15H00 : PREPARATION DE LA FETE DE  
JEAN XXIII**

<p><b>JEUDI 11 MAI</b> <b>SAINTE ESTELLE</b></p>	<p><b>VENDREDI 12 MAI</b> <b>SAINT ACHILLE</b></p>
<p><b>11H00 : SORTIE AU MARCHE AVEC MAGALI</b> <b>11H00 : SORTIE DANS LE PARC AVEC MARIE-ANGE</b> <b>11H30 : BIBLIOTHEQUE DE L'HAY LES ROSES AU R. D. C</b> <b>14H30 : ART-THERAPIE AVEC HELENE</b> <b>15H00 : ATELIER TRICOT AVEC MARIE-ANGE AU R .D.C</b></p>	<p><b>SUR LE SITE DE VILLEJUIF AVEC MAGALI</b> <b>11H00 : ATELIER PATISSERIE</b> <b>JEUX DE SOCIETE</b> <b>SUR LE SITE DE L'HAY LES ROSES AVEC MARIE-ANGE</b> <b>10H15 : ATELIER PATISSERIE</b> <b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>14H30 : REVEIL CORPOREL AVEC CELINE</b> <b>15H30 : DISTRIBUTION DES GATEAUX AUX GOUTER</b></p>
<p><b>SAMEDI 13 MAI</b> <b>SAINTE ROLANDE</b></p>	<p><b>DIMANCHE 14 MAI</b> <b>FETE DE JEANNE DARC</b></p>
<p><b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>15H00 : QUIZ MUSICAL AVEC MARIE-ANGE</b></p>	<p><b>10H30 : MESSE AU 2EME ETAGE</b></p>
<p><b>LUNDI 15 MAI</b> <b>SAINTE DENISE</b></p>	<p><b>MARDI 16 MAI</b> <b>SAINT HONORE</b></p>
<p><b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>15H00 : CHANTONS ENSEMBLE AU 1<sup>ER</sup> ETAGE AVEC MAGALI AU 2EME ETAGE</b></p>	<p><b>11H00 : DANSONS ENSEMBLE AVEC MAGALI AU R.D.C</b> <b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>11H00 : MOMENT INDIVIDUEL AVEC MARIE ANGE</b> <b>12h30 repas festif LA BRETAGNE</b> <b>15H00 : SORTIE AVEC MAGALI</b> <b>15H00 : ART-CREATIF</b></p>
<p><b>MERCREDI 17 MAI</b> <b>SAINT PASCAL</b></p>	<p><b>JEUDI 18 MAI</b> <b>SAINT ERIC</b></p>
<p><b>SUR LE SITE DE VILLEJUIF AVEC MARIE-ANGE</b> <b>10H30 : MOMENT INDIVIDUEL ET ART-CREATIF</b> <b>SUR LE SITE DE L'HAY LES ROSES AVEC MAGALI</b> <b>11H00 : COURSES DES RESIDENTS</b> <b>15H00 : JEUX DE MOTS AU 2EME ETAGE</b></p>	<p><b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>11H00 : SORTIE AU MARCHE AVEC MAGALI</b> <b>14H30 : ART-THERAPIE AVEC HELENE</b> <b>15H00 : ATELIER TRICOT AVEC MARIE-ANGE AU R.D.C</b> <b>15H00 : ART-CREATIF AVEC MAGALI</b></p>

**VENDREDI 19 MAI  
SAINT YVES**

**SUR LE SITE DE VILLEJUIF AVEC  
MAGALI**

**11H00 : ATELIER PATISSERIE  
JEUX DE SOCIETE**

**SUR LE SITE DE L'HAY LES ROSES  
AVEC MARIE-ANGE**

**10H15 : ATELIER PATISSERIE**

**11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE**

**14H30 : REVEIL CORPOREL AVEC  
CELINE**

**15H30 : DISTRIBUTION DES GATEAUX  
AUX GOUTER**

**SAMEDI 20 MAI  
SAINT BERNADIN**

**11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE**

**14H30 : CINE CLUB AVEC MAGALI**

**15H00 : REUNION DES BENEVOLES  
AVEC MAGALI AU R.D.C**



**DIMANCHE 21 MAI  
SAINT CONSTANTIN**

**10H30 : MESSE AU 2EME ETAGE**



**LUNDI 22 MAI  
SAINTE EMILIE**

**11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE**

**11H00 : MOMENT INDIVIDUEL AVEC  
MARIE-ANGE**

**15H00 : CHANTONS ENSEMBLE AU 1ER  
ETAGE AVEC MARIE-ANGE**

**MARDI 23 MAI  
SAINT DIDIER**

**11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE**

**11H00 : DANSONS ENSEMBLE AVEC**

**MAGALI AU R.D.C AVEC MAGALI**

**15H00 : SORTIE AVEC MAGALI**



**MERCREDI 24 MAI  
SAINT DONATIEN**

**SUR LE SITE DE VILLEJUIF AVEC MARIE-  
ANGE**

**10H30 : MOMENT INDIVIDUEL ET ART-  
CREATIF**

**SUR LE SITE DE L'HAY LES ROSES  
AVEC MAGALI**

**11H00 : COURSES DES RESIDENTS**

**<< CARREFOUR >>**

**15H00 : ART-CREATIF << FETE DE JEAN  
XXIII >>**

<p><b>JEUDI 25 MAI</b> <b>ASCENSION</b></p> <p><b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>11H00 : MOMENT INDIVIDUEL AVEC MARIE-ANGE</b> <b>14H30 : ART-THERAPIE AVEC HELENE</b> <b>15H00 : SORTIE AU PARC AVEC MARIE-ANGE</b></p>	<p><b>VENDREDI 26 MAI</b> <b>SAINT BERANGER</b></p> <p><b>10H15 : ATELIER PATISSERIE</b> <b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>14H30 : REVEIL CORPOREL AVEC CELINE</b> <b>15H30 : DISTRIBUTION DES GATEAUX AUX GOUTER</b></p>
<p><b>SAMEDI 27 MAI</b> <b>SAINTE AUGUSTIN</b></p> <p><b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>15H00 : QUIZ MUSICAL AVEC MARIE-ANGE AU 1<sup>er</sup> ETAGE</b></p>	<p><b>DIMANCHE 28 MAI</b> <b>FETE DES MERES</b></p> <p><b>10H30 : MESSE AU 2EME ETAGE</b></p>
<p><b>LUNDI 29 MAI</b> <b>SAINT AYMAR</b></p> <p><b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>15H00 : CHANTONS ENSEMBLE AU 1<sup>ER</sup> ETAGE AVEC MAGALI AU 2EME ETAGE</b></p>	<p><b>MARDI 30 MAI</b> <b>SAINT FERDINAND</b></p> <p><b>11H00 : MESSE AU 2EME ETAGE</b> <b>14H30 : ATELIER PATISSERIE AVEC MAGALI</b></p>
<p><b>MERCREDI 31 MAI</b> <b>VISITATION</b></p> <p><b>SUR LE SITE DE VILLEJUIF AVEC MARIE-ANGE</b> <b>10H30 : MOMENT INDIVIDUEL AVEC LES RESIDENTS</b></p> <p><b>SUR LE SITE DE L'HAY LES ROSES AVEC MAGALI</b> <b>11H00 : COURSES DES RESIDENTS AVEC MAGALI &lt;&lt; CARREFOUR &gt;&gt;</b> <b>15H00 : SPECTACLE D'ANNIVERSAIRES AU 1<sup>ER</sup> ETAGE</b></p>	

**FETE ANNUELLE DE LA RESIDENCE JEAN XXIII : SAMEDI 17  
JUN DE 10H30 A 18H. VENEZ NOMBREUX !**